

### COMING INTO FORCE OF BY-LAWS

Notice is given that the following by-laws were adopted at the urban agglomeration council meeting of February 27, 2014:

#### RCG 07-029-8

Règlement modifiant le Règlement sur les subventions relatives aux bâtiments industriels (Programme Réussir@Montréal-Industrie)(RCG 07-029)

[By-law amending the By-law concerning subsidies for industrial buildings (Réussir@Montréal - Industrie Program) (RCG 07-029)]

The object is to amend the boundaries of a specific territory located north of Autoroute 40 and to reintroduce in the Program an additional subsidy related to the LEED certification.

### **RCG 14-003**

Règlement sur les tarifs de l'agglomération de Montréal (exercice financier 2014)

[By-law concerning fees of the urban agglomeration of Montréal (fiscal 2014)]

## **RCG 14-005**

Règlement établissant les modalités de paiement des quotes-parts par les municipalités liées (exercice financier 2014)

[By-law establishing the terms of payment of aliquot shares by related municipalities (fiscal 2014)]

The by-law establishes the terms of payment of aliquot shares based on fiscal potential, as well as those meant for their adjustments based on the final aliquot shares, as the case may be.

# **RCG 14-006**

Règlement concernant la quote-part tarifaire pour l'alimentation en eau potable (exercice financier 2014)

[By-law concerning the aliquot share for water supply (fiscal 2014)]

#### RCG 14-007

Règlement créant la réserve financière destinée à financer certaines dépenses en immobilisations d'agglomération

[By-law creating the financial reserve covering certain urban agglomeration capital works expenditures]

# RCG 13-005-1

Règlement modifiant le Règlement concernant la quote-part tarifaire pour la contribution à la réserve financière pour le service de l'eau (RCG 13-005)

[By-law amending the By-law concerning the aliquot share for contributing to the financial reserve for water service (RCG 13-005)]

The amendments delete from the by-law any reference to the financial reserve for water service, namely from the title, which becomes "By-law concerning the aliquot share for the supply of meters and related delegated tasks".

The Gazette 1/2

The Gazette

The by-laws come into force February 28, 2014, and may be consulted during regular business hours at the Direction du greffe, 275, rue Notre-Dame Est. They are also available at www.ville.montreal.qc.ca/reglements.

Montréal, February 28, 2014

Yves Saindon City Clerk

The Gazette 2/2